

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1980-1981

WETSONTWERP houdende aanpassing van de begroting van de Rijkswacht voor het begrotingsjaar 1980.

INHOUDSOPGAVE.

Wetsontwerp	3
I. — Kredietaanpassingen	3
II. — Diverse bepalingen	4

WETSTABEL.

Titel I. — Lopende uitgaven :	
Sectie 31. — Eigenlijke Rijkswacht	6
Titel II. — Kapitaaluitgaven :	
Sectie 34. — Eigenlijke Rijkswacht	8

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

Titel I. — Lopende uitgaven :	
Sectie 31. — Eigenlijke Rijkswacht	10
Titel II. — Kapitaaluitgaven :	
Sectie 34. — Eigenlijke Rijkswacht	12
Bijlage : Lijst van de beslissingen van de Ministerraad geregu- lariseerd langs het aanpassingsblad van 1980	12

Chambre des Représentants

SESSION 1980-1981

PROJET DE LOI ajustant le budget de la Gendarmerie de l'année budgétaire 1980.

INDEX.

Projet de loi	3
I. — Ajustements des crédits	3
II. — Dispositions diverses	4

TABEAU DE LA LOI.

Titre I. — Dépenses courantes :	
Section 31. — Gendarmerie proprement dite	6
Titre II. — Dépenses de capital :	
Section 34. — Gendarmerie proprement dite	8

PROGRAMME JUSTIFICATIF.

Titre I. — Dépenses courantes :	
Section 31. — Gendarmerie proprement dite	10
Titre II. — Dépenses de capital :	
Section 34. — Gendarmerie proprement dite	12
Annexe : Liste des décisions du Conseil des Ministres réguli- sées au feuillet d'ajustement de 1980	12

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Begroting, van Onze Minister van Financiën, van Onze Minister van Justitie en van Onze Minister van Landsverdediging en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Begroting en Onze Minister van Financiën zijn gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het wetsontwerp in te dienen, waarvan de tekst volgt :

I. — Kredietaanpassingen.

Artikel 1.

De kredieten, ingeschreven onder de Titel I — Lopende uitgaven en onder de Titel II — Kapitaaluitgaven, van de begroting van de Rijkswacht voor het begrotingsjaar 1980, worden aangepast volgens de omstandige vermeldingen in de bij deze wet gevoegde tabel en ten belope van :

(In miljoenen frank.)

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et du Budget, de Notre Ministre des Finances, de Notre Ministre de la Justice et de Notre Ministre de la Défense nationale et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre du Budget et Notre Ministre des Finances sont chargés de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit :

I. — Ajustements des crédits.

Article 1^{er}.

Les crédits prévus au Titre I — Dépenses courantes et au Titre II — Dépenses de capital, du budget de la Gendarmerie de l'année budgétaire 1980, sont ajustés suivant les données détaillées au tableau annexé à la présente loi et à concurrence de :

(En millions de francs.)

AANPASSINGEN	Niet gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		AJUSTEMENTS
		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancerings-kredieten — Crédits d'ordonnancement	
TITEL I.				TITRE I.
<i>Lopende uitgaven.</i>				<i>Dépenses courantes.</i>
Bijkredieten voor het lopend jaar.	199,5	—	—	Crédits supplémentaires de l'année courante.
Verminderingsen	453,7	—	—	Réductions.
Bijkredieten voor vorige jaren ...	24,0	—	—	Crédits supplémentaires pour les années antérieures.
TITEL II.				TITRE II.
<i>Kapitaaluitgaven.</i>				<i>Dépenses de capital.</i>
Verminderingsen	14,7	85,1	7,3	Réductions.
Bijkredieten voor vorige jaren ...	0,4	—	—	Crédits supplémentaires pour les années antérieures.
Algemeen totaal :				Total général :
Bijkredieten voor het lopend jaar.	199,5	—	—	Crédits supplémentaires de l'année courante.
Verminderingsen	468,4	85,1	7,3	Réductions.
Bijkredieten voor vorige jaren ...	24,4	—	—	Crédits supplémentaires pour les années antérieures.

II. — Diverse bepalingen.

Art. 2.

De bij deze wet toegestane kredieten zullen door de algemene middelen der Schatkist gedekt worden.

Art. 3.

Deze wet treedt in werking de dag van haar bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Gegeven te Brussel, 22 januari 1981.

BOUDEWIJN.

VAN KONINGSWEGE :

De Minister van Binnenlandse Zaken en Begroting,

G. MATHOT.

De Minister van Financiën,

M. EYSKENS.

De Minister van Justitie,

Ph. MOUREAUX.

De Minister van Landsverdediging,

F. SWAELEN.

II. — Dispositions diverses.

Art. 2.

Les crédits ouverts par la présente loi seront couverts par les ressources générales du Trésor.

Art. 3.

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 22 janvier 1981.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI :

Le Ministre de l'Intérieur et du Budget,

G. MATHOT.

Le Ministre des Finances,

M. EYSKENS.

Le Ministre de la Justice,

Ph. MOUREAUX.

Le Ministre de la Défense nationale,

F. SWAELEN.

[5]

TABEL

—

TABLEAU

TITEL I. — LOPENDE UITGAVEN.

(In miljoenen frank. — En millions de francs.)

TITRE I. — DEPENSES COURANTES.

Art.	TEKSTEN	Kredieten verleend voor 1980 — Crédits alloués pour 1980	Bijkredieten lopend jaar — Crédits supplémentaires année courante	Vermin- deringen — Réductions	Kredieten voorgesteld voor 1980 — Crédits proposés pour 1980	Bijkredieten vorige jaren — Crédits supplémentaires années antérieures	LIBELLES	Art.
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)

Sectie 31.

Eigenlijke Rijkswacht.

HOOFDSTUK I.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.
(LOPENDE UITGAVEN
VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN.)

§ 1. Lonen en sociale lasten.

11.03	Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel, enz.	9 443,7	—	341,7	9 102,0	—		
	Totalen voor § 1.	—	—	341,7	—	—		

§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen
en van diensten.

12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. ...	9,9	—	5,0	4,9	—		
12.02	Verbruiksuitgaven met betrekking tot het bezet- ten van de lokalen, enz.	161,7	35,0	—	196,7	—		
12.03	Leveringen van goederen en diensten : bureau- onkosten, enz.	166,2	—	34,1	132,1	—		
12.04	Allerhande werkingsuitgaven in verband met de informatieverwerking, enz.	253,3	—	38,0	215,3	—		
12.05	Allerhande vergoedingen, enz.	711,4	124,0	—	835,4	—		
12.06	Huur van onroerende goederen, enz.	372,8	—	20,0	352,8	—		
	Totalen voor de artikelen 12.01 tot 12.06.	—	159,0	97,1	—	—		

12.20	Specifieke uitgaven voor de Rijkswacht : 01.	144,0	—	13,5	130,5	6,0		
12.21	Uitgaven in verband met het gebruik van vervoermiddelen, enz.	342,4	22,5	—	364,9	—		
	Totalen voor § 2.	—	181,5	110,6	—	6,0		
	Totalen voor hoofdstuk I.	—	181,5	452,3	—	6,0		

Section 31.

Gendarmerie proprement dite.

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.
(DEPENSES COURANTES
POUR BIENS ET SERVICES.)

§ 1. Salaires et charges sociales.

	Rémunérations du personnel actif et en dispo- nibilité, etc.	11.03	
	Totaux pour le § 1.		

§ 2. Achats de biens non durables
et de services.

	Honoraires des avocats et des médecins, etc.	12.01	
	Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux, etc.	12.02	
	Fournitures de biens et de services : frais de bureau, etc.	12.03	
	Dépenses diverses de fonctionnement relatives au traitement de l'information, etc.	12.04	
	Indemnités généralement quelconques, etc. ...	12.05	
	Loyers de biens immobiliers, etc.	12.06	
	Totaux pour les articles 12.01 à 12.06.		
	Dépenses spécifiques à la Gendarmerie : 01.	12.20	
	Utilisation des moyens de transport, etc. ...	12.21	
	Totaux pour le § 2.		
	Totaux pour le chapitre I.		

HOOFDSTUK III.
INKOMENSOVERDRACHTEN
AAN ANDERE SECTOREN.

Inkomensoverdrachten aan gezinnen.					
33.05	Schadeloosstelling van derden, enz.	11,5	18,0	—	29,5
	Totalen voor hoofdstuk III.		18,0	—	18,0

HOOFDSTUK IV.
INKOMENSOVERDRACHTEN
BINNEN DE SECTOR OVERHEID.

Inkomensoverdrachten aan fondsen en instellingen zonder bedrijfskarakter.					
41.01	Subsidie voor personeels- en bestuursuitgaven, enz.	9,4	—	0,2	9,2
41.03	Subsidie aan de Centrale dienst voor sociale en culturele actie, enz.	4,5	—	1,2	3,3
	Totalen voor hoofdstuk IV.		—	1,4	—
	Totalen voor sectie 31. — Eigenlijke Rijkswacht.		199,5	453,7	24,0
	Totalen voor Titel I. — Lopende uitgaven.		199,5	453,7	24,0

CHAPITRE III.
TRANSFERTS DE REVENUS
A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS.

Transferts de revenus aux ménages.		
Indemnisation de tiers, etc.	33.05	
Totaux pour le chapitre III.		

CHAPITRE IV.
TRANSFERTS DE REVENUS
A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC.

Transferts de revenus aux fonds et institutions sans caractère d'entreprise.		
Subvention pour dépenses de personnel et d'administration, etc.	41.01	
Subvention à l'Office central d'action sociale et culturelle, etc.	41.03	
Totaux pour le chapitre IV.		
Totaux pour la section 31. — Gendarmerie proprement dite.		
Totaux pour le Titre I. — Dépenses courantes.		

TITEL II. — KAPITAALUITGAVEN.

(In miljoenen frank. — En millions de francs.)

TITRE II. — DEPENSES DE CAPITAL.

Art.	TEKSTEN	Kredieten verleend voor 1980 <i>Crédits alloués pour 1980</i>	Bijkredieten lopend jaar <i>Crédits supplémentaires année courante</i>	Vermin- deringen <i>Réductions</i>	Kredieten voorgesteld voor 1980 <i>Crédits proposés pour 1980</i>	Bijkredieten vorige jaren <i>Crédits supplémentaires années antérieures</i>	LIBELLES	Art.
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)

Sectie 34.

Eigenlijke Rijkswacht.

HOOFDSTUK VII.

INVESTERINGEN (CIVIEL).

Aankoop van duurzame roerende goederen.

74.01

Aankoop van meubilair, enz.:

01.	154,8	—	14,7	140,1	0,4
02. Vastleggingskredieten	380,0	—	85,1	294,9	—
Ordonnanceringskredieten	400,0	—	7,3	392,7	—

Totalen voor hoofdstuk VII en sectie 34. —

Eigenlijke Rijkswacht.	—	14,7	0,4
Vastleggingskredieten.	—	85,1	—
Ordonnanceringskredieten.	—	7,3	—

Totalen voor Titel II.	—	14,7	0,4
Kapitaaluitgaven.	—	85,1	—
Vastleggingskredieten.	—	7,3	—
Ordonnanceringskredieten.	—	—	—

Totalen voor de Rijkswacht.	199,5	468,4	24,4
(Titel I en Titel II).	—	85,1	—
Vastleggingskredieten.	—	7,3	—
Ordonnanceringskredieten.	—	—	—

Section 34.

Gendarmerie proprement dite.

CHAPITRE VII.

INVESTISSEMENTS (CIVILS.)

Achats de bien meubles durables.

Achat de mobilier, etc. : 74.01

01.	—
02. Crédits d'engagement.	—
Crédits d'ordonnancement.	—

Totaux pour le chapitre VII et la section 34. —

Gendarmerie proprement dite.	—
Crédits d'engagement.	—
Crédits d'ordonnancement.	—

Totaux pour le Titre II. —	—
Dépenses de capital.	—
Crédits d'engagement.	—
Crédits d'ordonnancement.	—

Totaux pour la gendarmerie	—
(Titre I et Titre II).	—
Crédits d'engagement.	—
Crédits d'ordonnancement.	—

Ons bekend om te worden gevoegd
bij Ons besluit van 22 januari 1981.

BOUDEWIJN.

VAN KONINGSWEGE :

De Minister van Binnenlandse Zaken en Begroting,

G. MATHOT.

De Minister van Financiën,

M. EYSKENS.

De Minister van Justitie,

Ph. MOUREAUX.

De Minister van Landsverdediging,

F. SWAELEN.

Vu pour être annexé à Notre arrêté
du 22 janvier 1981.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI :

Le Ministre de l'Intérieur et du Budget,

G. MATHOT.

Le Ministre des Finances,

M. EYSKENS.

Le Ministre de la Justice,

Ph. MOUREAUX.

Le Ministre de la Défense nationale,

F. SWAELEN.

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

TITEL I.

LOPENDE UITGAVEN.

Sectie 31.

Eigenlijke Rijkswacht.

Art. 11.03. — *Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel, enz.*

Vermindering: 341,7 miljoen frank.

Vermindering:

- van 176 700 000 frank in het kader van de budgettaire beperkingen waartoe de Regering besliste;
- en van 165 000 000 frank in compensatie van op andere artikelen aangevraagde kredietverhogingen.

Art. 12.01. — *Erelonen van advocaten en geneesheren, enz.*

Vermindering: 5,0 miljoen frank.

Vermindering:

- van 4 000 000 frank in het kader van de budgettaire beperkingen waartoe de Regering besliste;
- en van 1 000 000 frank in compensatie van op andere artikelen aangevraagde kredietverhogingen.

Art. 12.02. — *Verbruiksuitgaven met betrekking tot het bezetten van de lokalen, enz.*

Bijkrediet: 35,0 miljoen frank.

Verdeling van dit bedrag:

- Water, stoom, gas en elektriciteit: 18 000 000 frank.
 - Brandstoffen (C.B.B.): 17 000 000 frank.
- Grotere bezetting der kwartieren en prijsverhogingen.

Art. 12.03. — *Leveringen van goederen en diensten: bureau-onkosten, enz.*

Vermindering: 34,1 miljoen frank.

Deze vermindering van 34 100 000 frank is het resultaat van de volgende wijzigingen:

- enerzijds, een vermindering van 39 100 000 frank die het resultaat is van de besparingen verwezenlijkt in het kader van de budgettaire beperkingen waartoe de Regering besliste;
- anderzijds, een vermeerdering van 5 000 000 frank tot dekking van de gevolgen van de algemene prijsstijgingen.

Art. 12.04. — *Allerhande werkingsuitgaven in verband met de informatieverwerking, enz.*

Vermindering: 38,0 miljoen frank.

Vermindering:

- van 35 000 000 frank in het kader van de budgettaire beperkingen waartoe de Regering besliste;
- en van 3 000 000 frank in compensatie van op andere artikelen aangevraagde kredietverhogingen.

PROGRAMME JUSTIFICATIF.

TITRE I.

DEPENSES COURANTES.

Section 31.

Gendarmerie proprement dite.

Art. 11.03. — *Rémunérations du personnel actif et en disponibilité, etc.*

Réduction: 341,7 millions de francs.

Diminution:

- de 176 700 000 francs dans le cadre des restrictions budgétaires décidées par le Gouvernement;
- et de 165 000 000 de francs en compensation d'augmentations de crédit sollicitées à d'autres articles.

Art. 12.01. — *Honoraires des avocats et des médecins, etc.*

Réduction: 5,0 millions de francs.

Diminution:

- de 4 000 000 de francs dans le cadre des restrictions budgétaires décidées par le Gouvernement;
- et de 1 000 000 de francs en compensation d'augmentations de crédit sollicitées à d'autres articles.

Art. 12.02. — *Dépenses de consommation en rapport avec l'occupation des locaux, etc.*

Crédit supplémentaire: 35,0 millions de francs.

Répartition de ce montant:

- Eau, vapeur, gaz et électricité: 18 000 000 de francs.
 - Combustibles (O.C.F.): 17 000 000 de francs.
- Plus grande occupation des quartiers et hausse des prix.

Art. 12.03. — *Fournitures de biens et de services: frais de bureau, etc.*

Réduction: 34,1 millions de francs.

Cette diminution de 34 100 000 francs résulte des modifications suivantes:

- d'une part, une diminution de 39 100 000 francs, représentant le résultat des économies réalisées dans le cadre des restrictions budgétaires décidées par le Gouvernement;
- d'autre part, une augmentation de 5 000 000 de francs pour couvrir les conséquences de la hausse générale des prix.

Art. 12.04. — *Dépenses diverses de fonctionnement relatives au traitement de l'information, etc.*

Réduction: 38,0 millions de francs.

Diminution:

- de 35 000 000 de francs dans le cadre des restrictions budgétaires décidées par le Gouvernement;
- et de 3 000 000 de francs en compensation d'augmentations de crédit sollicitées à d'autres articles.

Art. 12.05. — *Allerhande vergoedingen, enz.*

Bijkrediet : 124,0 miljoen frank.

Verdeling van dit bedrag :

— Vergoeding voor onkosten aan kleding en uitrusting : 41 000 000 frank.

— Huisvestingstoelage aan het lager personeel : 83 000 000 frank.

Verhoging ingevolge de toekenning van nieuwe voordelen in het kader van de sectoriële sociale programmatie.

Art. 12.06. — *Huur van onroerende goederen, enz.*

Vermindering : 20,0 miljoen frank.

Vermindering :

— van 14 500 000 frank in het kader van de budgettaire beperkingen waartoe de Regering besliste;

— en van 5 500 000 frank in compensatie van op andere artikelen aangevraagde kredietverhogingen.

Art. 12.20. — *Specifieke uitgaven voor de Rijkswacht.*

12.20.01.

A. — Vermindering : 13,5 miljoen frank.

Deze vermindering van 13 500 000 frank is het resultaat van de volgende wijzigingen :

— enerzijds, een vermeerdering van 7 500 000 frank ten gevolge van de stijging van de prijs van de onderhoudscontracten;

— anderzijds, een vermindering van 21 000 000 frank op de andere posten van dit artikel voorgesteld in het kader van de budgettaire beperkingen waartoe de Regering besliste.

B. — Bijkrediet

vorige begrotingsjaren : 6,0 miljoen frank.

Verdeling van dit bedrag :

— Onderhoud van de bewapening : 473 000 frank.

— Aankoop van uitrusting : 5 508 000 frank.

Laattijdige indiening van schuldvorderingen en toepassing van artikel 18, § 2 van de wet van 28 juni 1963 tot wijziging en aanvulling van de wetten op de Rijkscomptabiliteit.

Art. 12.21. — *Uitgaven in verband met het gebruik van vervoermiddelen, enz.*

Bijkrediet : 22,5 miljoen frank.

Deze verhoging, die de uitgaven voor brandstof betreft, is het gevolg van de prijsstijgingen (+27 000 000 frank) gedeeltelijk gecompenseerd door een daling van het verbruik (−4 500 000 frank) ingevolge de vermindering van het aantal vliegreizen van de helikopters waartoe in het kader van de budgettaire beperkingen werd besloten.

Art. 33.05. — *Schadeloosstelling van derden, enz.*

A. — Bijkrediet : 18,0 miljoen frank.

Verhoging van het aantal schadevergoedingen verschuldigd aan derden en van hun kostprijs.

B. — Bijkrediet

vorige begrotingsjaren : 18,0 miljoen frank.

Schadeloosstelling verschuldigd in uitvoering van een arrest van het Krijgshof.

Art. 41.01. — *Subsidie voor personeels- en bestuursuitgaven, enz.*

Vermindering : 0,2 miljoen frank.

Vermindering in het kader van de budgettaire beperkingen waartoe de Regering besliste.

Art. 41.03. — *Subsidie aan de Centrale dienst voor sociale en culturele actie, enz.*

Vermindering : 1,2 miljoen frank.

Vermindering in het kader van de budgettaire beperkingen waartoe de Regering besliste.

Art. 12.05. — *Indemnités généralement quelconques, etc.*

Crédit supplémentaire : 124,0 millions de francs.

Répartition de ce montant :

— Indemnité pour frais de tenue et d'équipement : 41 000 000 de francs.

— Allocation de logement au personnel subalterne : 83 000 000 de francs.

Augmentation suite à l'octroi de nouveaux avantages dans le cadre de la programmation sociale sectorielle.

Art. 12.06. — *Loyer de biens immobiliers, etc.*

Réduction : 20,0 millions de francs.

Diminution :

— de 14 500 000 francs dans le cadre des restrictions budgétaires décidées par le Gouvernement;

— et de 5 500 000 francs en compensation d'augmentations de crédit sollicitées à d'autres articles.

Art. 12.20. — *Dépenses spécifiques à la Gendarmerie.*

12.20.01.

A. — Réduction : 13,5 millions de francs.

Cette diminution de 13 500 000 francs résulte des modifications suivantes :

— d'une part, une augmentation de 7 500 000 francs suite à la hausse du coût des contrats d'entretien;

— d'autre part, une diminution de 21 000 000 de francs sur les autres postes de cet article proposée dans le cadre des restrictions budgétaires décidées par le Gouvernement.

B. — Crédit supplémentaire

années budgétaires antérieures : 6,0 millions de francs.

Répartition de ce montant :

— Entretien de l'armement : 473 000 francs.

— Acquisition d'équipement : 5 508 000 francs.

Introduction tardive de créances et application de l'article 18, § 2 de la loi du 28 juin 1963 modifiant et complétant les lois sur la comptabilité de l'Etat.

Art. 12.21. — *Utilisation de moyens de transport, etc.*

Crédit supplémentaire : 22,5 millions de francs.

Cette augmentation, qui concerne les dépenses pour carburants, est la conséquence de la hausse des prix (+27 000 000 de francs) compensée partiellement par une baisse de la consommation (−4 500 000 francs) résultant de la réduction du nombre d'heures de vol des hélicoptères, décidée dans le cadre des restrictions budgétaires.

Art. 33.05. — *Indemnisation de tiers, etc.*

A. — Crédit supplémentaire : 18,0 millions de francs.

Augmentation du nombre et du coût des indemnités dues à des tiers.

B. — Crédit supplémentaire

années budgétaires antérieures : 18,0 millions de francs.

Indemnisation due en exécution d'un arrêt de la Cour militaire.

Art. 41.01. — *Subvention pour dépenses de personnel et d'administration, etc.*

Réduction : 0,2 million de francs.

Diminution dans le cadre des restrictions budgétaires décidées par le Gouvernement.

Art. 41.03. — *Subvention à l'Office central d'action sociale et culturelle, etc.*

Réduction : 1,2 million de francs.

Diminution dans le cadre des restrictions budgétaires décidées par le Gouvernement.

TITEL II.
KAPITAALUITGAVEN.

Sectie 34.

Eigenlijke Rijkswacht.

Art. 74.01. — *Aankoop van meubilair, enz.*

74.01.01.

A. — Vermindering : 14,7 miljoen frank.

Vermindering in compensatie van op andere artikelen aangevraagde kredietverhogingen, die mogelijk werd gemaakt door de verdaging van sommige contracten.

B. — Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 0,4 miljoen frank.

Aankoop van meubilair voor een bedrag van 356 214 frank.

Laattijdige indiening van schuldvorderingen en toepassing van artikel 18, § 2 van de wet van 28 juni 1963 tot wijziging en aanvulling van de wetten op de Rijkscomptabiliteit.

74.01.02.

Vastleggingskrediet — Vermindering : 85,1 miljoen frank.

Vermindering van het investeringsprogramma waartoe de Regering besliste.

Ordonnanceringskrediet — Vermindering : 7,3 miljoen frank.

Vermindering voorgesteld in compensatie van op andere artikelen aangevraagde kredietverhogingen.

TITRE II.
DEPENSES DE CAPITAL.

Section 34.

Gendarmerie proprement dite.

Art. 74.01. — *Achat de mobilier, etc.*

74.01.01.

A. — Réduction : 14,7 millions de francs.

Diminution en compensation d'augmentations de crédit sollicitées à d'autres articles, rendue possible par l'ajournement de certains contrats.

B. — Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 0,4 million de francs.

Achat de mobilier pour un montant de 356 214 francs.

Introduction tardive de créances et application de l'article 18, § 2 de la loi du 28 juin 1963 modifiant et complétant les lois sur la comptabilité de l'Etat.

74.01.02.

Crédit d'engagement — Réduction : 85,1 millions de francs.

Réduction du programme d'investissement décidée par le Gouvernement.

Crédit d'ordonnancement — Réduction : 7,3 millions de francs.

Diminution proposée en compensation des augmentations de crédit sollicitées à d'autres articles.

BIJLAGE.

Lijst der beslissingen van de Ministerraad
geregulariseerd langs het aanpassingsblad van 1980.

TITEL I. — LOPENDE UITGAVEN.
(In frank.)

ANNEXE.

Liste des décisions du Conseil des Ministres
régularisées au feuillet d'ajustement de 1980.

TITRE I. — DEPENSES COURANTES.
(En francs.)

Beslissing en datum <i>Décision et date</i>	Sectie en artikel <i>Section et article</i>	BETREFT <i>OBJET</i>	Bedrag - Montant	
			Lopend jaar <i>Année courante</i>	Vorige jaren <i>Années antérieures</i>
N. 2720 9.5.80	Sect. 31 art. 33.05	Schadeloosstelling van derden met inbegrip van opeisingsvergoedingen wegens de activiteit van de Staat, zijn organen of aangestelden. — <i>Indemnisation de tiers, y compris les indemnités de réquisition, en raison de l'activité de l'Etat, de ses organes ou de ses préposés ...</i>	—	18 000 000